



げつようび	かようび	すいようび	もくようび	きんようび	どようび	にちようび	
30	31	1 にほんごきょうしつ 日本語教室 がぞうきょうかい ほっこう 11月号協会ニュース発行	2	3 すりーでーまーち スリーデーマーチ	4 すりーでーまーち スリーデーマーチ	5 すりーでーまーち スリーデーマーチ にほんごきょうしつ 日本語教室	
6	7	8 にほんごきょうしつ 日本語教室	9	10	11	12 にほんごきょうしつ 日本語教室	
13	14	15 にほんごきょうしつ 日本語教室	16	17	18 にほんごこうりゆうたいむ 日本語交流タイム	19 にほんごきょうしつ 日本語教室	
20 こくさい こうりゆう ぱーてぃー 国際交流パーティー もうしこみしめきり 申込メ切	21	22 にほんごきょうしつ 日本語教室	23	24	25	26 にほんごきょうしつ 日本語教室	
27	28	29 にほんごきょうしつ 日本語教室	30 がつこきょうかいゆーす げんこらめきり 1月号協会ニュース原稿メ切 すびーちこんですと しめきり スピーチコンテストメ切	1	2	3	
4	5	すけじゆーる へんこう スケジュールは 変更になることがあります。				こたえ・・・しもつき	

## ほうこく 報告

### 「和菓子作りと茶道体験」を開催しました。

がつ にち にほんぶんかたいけんこうりゆうかい  
9月16日 日本文化体験交流会による  
「和菓子作りと茶道体験」を開催しました。

さんかしゃ きんりん にほんごがっこう りゆうがくせい さんか がいこくじん  
参加者は、近隣の日本語学校の留学生の参加があり、外国人と  
にほんじん  
日本人あわせて22名でした。

かんたん ほんかくてき わがしづく さどう きんちよう  
「簡単なのに本格的な和菓子作りと初めての茶道に緊張したけど  
たの たいけん  
楽しく体験することができました。」

など よろこ こえ  
など喜びの声をいただきました。



お知らせ

にほんすりーでーまーちかいさい  
**日本スリーデーマーチ開催！**

こくさいこうりゅうきょうかい ぶーす たよ  
**国際交流協会ブースへ ぜひ お立ち寄りください**

だい かいにほんすりーでーまーち かいさい  
**11/3・4・5 第46回日本スリーデーマーチが 開催されます。**

ひがしまつやましこくさいこうりゅうきょうかい ちゅうおうかいじょううえるかむぶーす  
東松山市国際交流協会では 中央会場ウェルカムブースで  
こーひー かしはんばい おがみきょうしつ つうやくさーびす おこな  
コーヒー・お菓子販売 折り紙教室 通訳サービスを行います。  
かいいんどうし うおーかー とうりゅう ぶんか すりーでーまーち  
会員同士や ウォーカーとの 交流を 深めながら スリーデーマーチを  
みな も あ  
皆さんで 盛り上げましょう！！



ひがしまつやましこくさいこうりゅうぱーていー  
**「東松山市国際交流パーティー」を**

かいさい  
**開催します！！**

がつみっか にち  
**12月3日（日）**

ひがしまつやましこくさいこうりゅうきょうかいせつりつ しゅうねんきねんこくさいこうりゅうぱーていー  
**東松山市国際交流協会設立25周年記念国際交流パーティーを**

かいさい  
**開催 します！！**

ひがしまつやまし おお がいこくじん く みちか す  
東松山市には 多くの 外国人が 暮らしています。 身近に 住んでいる  
がいこくじん にほんじん いっしょ たの こくさいこうりゅうぱーていー きんか  
外国人 と 日本人が 一緒に 楽しむ 国際交流パーティーに あなたも 参加  
してみませんか。 だれでも さんか できます。 もう こ がつはつか げつ  
まで です。 かぞく とも いっしょ さんか  
家族 や 友だち と 一緒に ぜひ 参加して ください。  
くわしくは ちらし ちらしを みて ください。





だい かい がいこくじん にほんご すぴーちこんてすと  
「第22回「外国人 日本語 スピーチコンテスト」を  
かいさい  
開催 します！！



がつとおか にち がいこくじん にほんご すぴーちこんてすと かいさい  
12月10日(日)、「外国人 日本語 スピーチコンテスト」を 開催します。

この コンテストでは、ひとりよんぶんかん てーま したが べんぜつ  
きます。 われ 我こそは！ と おも がいこくじん もちろん、 かいいん ゆうじん ちじん  
お声がけ いただき、 ぜひ おうぼ  
お声がけ いただき、是非、ご応募ください。

おうほじょうけん ひがしまつやましざいじゅう ざいきん さいがく がいこくじん  
応募条件は 東松山市在住・在勤・在学の 外国人です。

おうほほうほう ちらし  
応募方法は チラシを みてください。

また、かんらんしゅ ほしゅう  
スピーチを 聞きたい方は 申し込みは いりません。  
ちよくせつ かいじょう き  
直接 会場に 来てください。

ひがしまつやましこくさいこうりゅうきょうかい じむきょく  
【東松山市国際交流協会・事務局】

じゅうしょ  
住所 〒355-8601

ひがしまつやましまつばちょう ひがしまつやましくしよ かいそうむかない  
東松山市松葉町 1-1-58 (東松山市役所 2階総務課内)

でんわ  
電話 0493-23-2221 (内線275)

FAX 0493-24-6123

めーる  
メール jimukyoku@hifa1998.jp

かいきょくじかん げつ きん  
※開局時間 月～金 8:30～17:15

ひがしまつやましこくさいこうりゅうきょうかいかいそく だい2じょう  
東松山市国際交流協会会則：第2条

きょうかい みちか せいかつ ば かいいん じはつてき かつどう もと こくさいこうりゅう たぶん かきょうせい すす  
協会は、身近な生活の場において、会員の自発的な活動に基づき、国際交流・多文化共生を進

こと ぶんか こくせきとう も もの そうごりかい ゆうこうしんぜん ぶん ひがしまつやまし こくさいか  
めるとともに、異なる文化や国籍等を持つ者の相互理解や友好親善を深め、東松山市の国際化を

じゅうみん れ べる すいしん もくてき  
住民レベルで推進することを目的とする。

きょうかいほーむぺーじ  
協会ホームページはこちらから



せかい ひろ せかい  
世界とつながる、広がる世界  
Connecting with the world, Expanding your world



ひがしまつやまし こくさいこうりゅう  
**東松山市国際交流パーティー**  
International Friendship Party

参加費 500円  
Party Fee ¥ 500  
Max 150 People

うけつけ  
(受付13:30)

2023年12月3日 日 14:00~15:30

ひがしまつやましそうごうかいかん

たもくてき

東松山市総合会館 多目的ホール



じぜんさんかもうしこみ  
事前参加申込

ひがしまつやましこくさいこうりゅうきょうかいじむきょく  
東松山市国際交流協会事務局  
TEL : 0493-21-1415

がいこくじんよう  
外国人用



にほんじんよう  
日本人用



締切 (しめきり) 11/20

かし のみもの ようい ま  
お菓子と飲物を用意して お待ちしています

- ◆ステージイベント  
どじょうすくい
- ◆書道(しよどう)パフォーマンス  
まつやまじょしこうこう しよどうぶ  
松山女子高校 書道部
- ◆ダンスタイム
- ◆みんなで歌(うた)おう





しゅさい ひがしまつやまし こくさいこうりゅうきょうかい  
主催 東松山市国際交流協会  
どうえん ひがしまつやまし ひがしまつやまろーたりーくらぶ  
後援 東松山市、東松山ロータリークラブ  
しゅつじょうしゃ ぼしゅう  
**出場者募集**

だい かい  
**第22回**  
がいこくじん にほんご  
**外国人日本語**  
すぴーち こんてすと  
**スピーチコンテスト**

ないよう へんこうなど はつせい ばあい こくさいこうりゅうきょうかいほーむぺーじ し  
★内容に変更等が発生した場合は、国際交流協会ホームページでお知らせします。http://hifa1998.jp  
くるま くひと しゃくしょ ちゅうしゃじょうつか  
★車で来る人は市役所の駐車場を使うことができます。

テーマ (てーま)

1. 出身国の紹介 文化・生活・環境など  
しゅっしんこく しょうかい ぶんか せいかつ かんきょう
2. 日本で生活しての感想  
にほん せいかつ かんそう
3. 自由 あなたが今 一番関心があること、  
じゆう あなたが いま いちばん かんしん  
趣味、将来の夢など  
しゅみ しょうらい ゆめ  
※スピーチ時間は1人4分です。  
すぴーち じかん ひとり よんぶん

表彰 (ひょうしょう)

さいゆうしゅうしょう ゆうしゅうしょう  
最優秀賞 1人 優秀賞 2人 ほか

●日時 (にちじ)

ねん がつ とおか にちようび  
2023年12月10日 (日)  
14:00 ~ 16:00

しゅうごうじかん

集合時間 13:30

●場所 (ばしょ)

ひがしまつやまし そうごうかい かん1かい たもくてきしつ  
東松山市総合会館1階 多目的室  
ひがしまつやまし まつばちょう  
(東松山市 松葉町1-2-3)

おうぼしめきり  
**応募締切**

ねん がつ にち もくようび  
2023年11月30日 (木)

おうぼしかく ひがしまつやまし ざいじゅう ざいがく ざいきん がいこくじん  
応募資格：東松山市に在住、在学、在勤している外国人

みぎ こーど ひがしまつやまし こくさいこうりゅうきょうかい じむきょく  
申込：右のQRコード または 東松山市国際交流協会 事務局

でんわ そうむか  
電話 0493-21-1415 (総務課) FAX 0493-24-6123



No.

だい かい がいこくじんにほんごすぴーちこんてすと もうしこみしょ  
**第22回 外国人日本語スピーチコンテスト 申込書**

ていしゅつび 2023ねん がつ にち  
 提出日 2023年 月 日

※日本語で記入してください。

しめきりび 11ががつ 30にち (木) もくようび  
 締切日 11月30日 (木)

1	ふりがな	
	なまえ 名前	
2	こくせき 国籍	
3	たいざいきかん 滞在期間	ねん かげつ 年 月 日本に来て 何年ですか
4	れんらくさき 連絡先	でんわばんごう 電話番号
		めーるあどれす メールアドレス
5	おうぼしかく 応募資格 (①～③のいずれかに記入)	
	① ざいじゅう 在住	ちばんきにゅう 地番の記入は ありません ひがしまつやまし 東松山市 ( )
	② ざいがく 在学	がっこうなまえを 書いて、種類を ○でかこんで ください ( ) こうこう だいがく だいがくいん 高校・大学・大学院 にほんごがっこう にほんごきょうしつ そのた 日本語学校・日本語教室・その他
③ ざいぎん 在勤	かいしゃめい 会社名をかいて ください ( )	
6	すぴーちてーま スピーチテーマ	



主催 東松山市国際交流協会  
後援 東松山市、東松山ロータリークラブ

# 観覧者募集

観覧無料 事前申込不要

## 第22回 外国人日本語 スピーチコンテスト

★内容に変更等が発生した場合は、国際交流協会ホームページでお知らせします。<http://hifa1998.jp>  
★車の方は市役所の駐車場を使用することができます。



### 【出場者】

東松山市に在住、在学、在勤している外国人

### 【テーマ】

1. 出身国の紹介 文化・生活・環境など
2. 日本で生活しての感想
3. 自由 あなたが今 一番関心があること、趣味、将来の夢など

※スピーチ時間は1人4分です。

### 【表彰】

最優秀賞1人 優秀賞2人 ほか

### 日時

2023年12月10日（日）

14：00～16：00

受付開始13：30

### 場所

東松山市総合会館

1階 多目的室

（東松山市 松葉町1-2-3）

### 観覧方法

当日直接会場にお越しください。

お問合せ先：東松山市国際交流協会 事務局

電話0493-23-2221（内線275）